

中 国 传 统 文 化 绘 本



除夕

编 绘◎林 欣



中国出版集团
现代出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

除夕 / 林欣著. — 北京 : 现代出版社, 2012. 12

(中国传统文化绘本)

ISBN 978-7-5143-0812-9

I. ①除… II. ①林… III. ①儿童文学—图画故事—
中国—当代 IV. ①I287.8

中国版本图书馆CIP数据核字 (2012) 第271566号

中国传统文化绘本



- 编 绘 林 欣
责任编辑 陈田田
出版发行 现代出版社
地 址 北京市安定门外安华里 504 号
邮政编码 100011
电 话 010-64267325 010-64245264 (兼传真)
网 址 www.xdcbs.com
电子信箱 xiandai@cnpitc.com.cn
印 刷 中国电影出版社印刷厂
开 本 889×1194 1/20
印 张 2
版 次 2012 年 12 月第 1 版 2012 年 12 月第 1 次印刷
书 号 ISBN 978-7-5143-0812-9
定 价 11.80 元
-

版权所有, 翻印必究; 未经许可, 不得转载

除夕



中 国 传 统 文 化 绘 本

编绘：林欣



NLIC2970858567



中国出版集团



现代出版社





gǔ shí hou zhōng guó yǒu yì zhī jiào zuò xī de guài shòu xī tóu shàng zhǎng zhe
古时候，中国有一只叫作“夕”的怪兽。“夕”头上长着
chù jiǎo yǎn jīng dà de xiàng liǎng zhī líng dang cháng cháng de liáo yá shí fēn xià rén tā cháng nián shēn
触角，眼睛大得像两只铃铛，长长的獠牙十分吓人。它长年身
jū hǎi dǐ zhǐ yǒu dào là yuè de zuì hòu yì tiān cái huì pá shàng àn lái zhǎo dōng xī chī rén men
居海底，只有到腊月的最后一天才会爬上岸来找东西吃，人们
měi dào zhè yì tiān dōu hěn hài pà
每到这一天都很害怕。



wèi le bú shòu shāng hài měi nián de
为了不受伤害，每年的
zuì hòu yì tiān dà jiā dōu táo dào shēn shān
最后一天，大家都逃到深山
lǐ duǒ bì “xī”。
里躲避“夕”。





tiān shàng yǒu yí gè jiào zuò nián de xiǎo
天上有一个叫作“年”的小

shén xiān tā zài tiān shàng kàn dào le rén jiān de
神仙，他在天上看到了人间的

jǐ kǔ jué dìng yào bāng zhù rén men bié kàn
疾苦，决定要帮助人们。别看

tā gè zǐ xiǎo běn lǐng kě gāo le
他个子小，本领可高了。



“年”来到了人间，他告诉正在准备逃难的
人们不用害怕“夕”，他有办法对付这个怪兽。
但是大家都觉得这样一个小个子根本战胜不了
“夕”，大家还是都跑了。









“年”只好独自来到了村中，这时候他看到了
独自在家中叹气的瞎婆婆。她的儿女在前几年被
“夕”捉走了，所以她哭瞎了双眼。“年”决定帮助
可怜的瞎婆婆来抵御“夕”的骚扰。